



2023/0418(COD)

18.3.2024

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ 1 - 12

Σχέδιο έκθεσης
Matjaž Nemeč
(PE759.740v01-00)

για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1806 όσον αφορά τους
κατόχους σερβικών διαβατηρίων που εκδίδονται από τη σερβική υπηρεσία
συντονισμού (Koordinaciona uprava)

Πρόταση κανονισμού
(COM(2023)0733 – C9-0412/2023 – 2023/0418(COD))

Τροπολογία 1
Lukas Mandl

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 9 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

9 α) Λαμβάνοντας υπόψη ότι με την έκδοση διαβατηρίων από τη σερβική υπηρεσία συντονισμού για τους κατοίκους του Κοσόβου αντιμετωπίζονται δήμοι του Κοσόβου σαν να βρίσκονται υπό σερβική δικαιοδοσία, γεγονός που συνιστά παραβίαση της ηγεμονίας του Κοσόβου και αντιβαίνει στις συναφθείσες συμφωνίες στο πλαίσιο του διαλόγου εξομάλυνσης των σχέσεων μεταξύ Κοσόβου και Σερβίας· καλεί το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο να σεβαστούν την ηγεμονία του Κοσόβου και να διασφαλίσουν ότι οποιεσδήποτε τροποποιήσεις του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1806 δεν υπονομεύουν την εδαφική ακεραιότητα και την ηγεμονία του Κοσόβου.

Or. en

Τροπολογία 2
Lukas Mandl

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 9 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

9β) Επισημαίνοντας την ανησυχία τους για τα στοιχεία ασφαλείας των διαβατηρίων της σερβικής υπηρεσίας συντονισμού (ΚΥ) συμπεριλαμβανομένου του κινδύνου να περιέχουν εσφαλμένα στοιχεία και ψευδείς πληροφορίες για τον τόπο κατοικίας, γεγονός που ενέχει κινδύνους για τις πολιτικές μετανάστευσης και ασφαλείας της ΕΕ· παροτρύνει την Επιτροπή να αναλάβει

μία ενδεδειγμένη αξιολόγηση ασφαλείας των διαβατηρίων της ΚΥ για να διασφαλίσει ότι πληρούν τα πρότυπα της ΕΕ για την ασφάλεια και την ακρίβεια των στοιχείων πριν τα λάβει υπόψη της για ταξίδια απαλλαγμένα από την υποχρέωση θεωρήσεων.

Or. en

Τροπολογία 3
Lukas Mandl

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 9 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

9γ) λαμβάνοντας υπόψη ότι η αναγνώριση των διαβατηρίων της ΚΥ θα μπορούσε να νομιμοποιήσει τις παράνομες και παράλληλες δομές της Σερβίας στο Κόσοβο, των οποίων η ΕΕ έχει ζητήσει την κατάργηση ως τμήμα της διαδικασίας διαλόγου που διεξάγεται υπό την αιγίδα της· ζητεί την επανεξέταση της πρότασης για να διασφαλιστεί ότι δεν συμβάλλει στην νομιμοποίηση παράλληλων δομών οι οποίες υπονομεύουν το κράτος δικαίου και τη διακυβέρνηση στο Κόσοβο.

Or. en

Τροπολογία 4
Lukas Mandl

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 9 δ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

9δ) γνωρίζοντας ότι οι κάτοχοι διαβατηρίων της ΚΥ μπορούν να κατέχουν διπλά διαβατήρια που τους επιτρέπουν δυννητικά να παρακάμψουν

τον περιορισμό των 90 ημερών παραμονής χωρίς την υποχρέωση θεώρησης στην ΕΕ εναλλάσσοντας τη χρήση των δύο διαβατηρίων· συνιστά την εφαρμογή διασφαλίσεων στις εκθέσεις παρακολούθησης της ελευθέρωσης του καθεστώτος θεωρήσεων και μέτρα παρακολούθησης για την αποτροπή των καταχρήσεων του καθεστώτος απαλλαγής από την υποχρέωση θεώρησης μέσω της χρήσης διπλών διαβατηρίων.

Or. en

Τροπολογία 5
Lukas Mandl

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 9 ε (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

9ε) παρατηρώντας την ασάφεια όσον αφορά τον επαναπατρισμό ή την επανεισδοχή των κατόχων διαβατηρίων της ΚΥ γεγονός το οποίο εγείρει ερωτήματα ως προς τη χώρα επιστροφής τους σε περίπτωση ανάγκης· ζητεί σαφείς οδηγίες και συμφωνίες για τις διαδικασίες επαναπατρισμού και επανεισδοχής για τους κατόχους διαβατηρίων ΚΥ ώστε να διασφαλιστεί αποτελεσματική συνεργασία μεταξύ των κρατών μελών της ΕΕ και των σχετικών αρχών. οι εν λόγω τροποποιήσεις αποσκοπούν στη διασφάλιση ότι η προτεινόμενη αλλαγή του κανονισμού αξιολογείται εμπειριστατωμένα υπό το φως των ανησυχιών που σχετίζονται με την κυριαρχία, την ασφάλεια, την ακεραιότητα της πολιτικής θεωρήσεων της ΕΕ και της ευρύτερης σχέσης της ΕΕ τόσο με τη Σερβία όσο και με το Κόσοβο. σκοπός είναι η προώθηση του διαλόγου, ο σεβασμός του διεθνούς δικαίου και η προσεκτική θεώρηση του πολύπλοκου γεωπολιτικού περιβάλλοντος που αφορά

αυτό το ζήτημα. εμβαθύνοντας περαιτέρω στις ανησυχίες που εκφράστηκαν, προτείνονται οι εν λόγω επιπρόσθετες τροποποιήσεις που επικεντρώνονται στις πολυπλοκότητες και τις επιπτώσεις της αναγνώρισης σερβικών διαβατηρίων που εκδίδονται από τη σερβική υπηρεσία συντονισμού (διαβατήρια ΚU) για πολίτες που διαμένουν στο Κόσοβο.

Or. en

Τροπολογία 6
Lukas Mandl

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 9 στ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

9στ) λαμβάνοντας υπόψη ότι η αναγνώριση των διαβατηρίων της ΚU υπονομεύει τις προσπάθειες ενσωμάτωσης της σερβικής κοινότητας στο Κόσοβο και τη νομιμότητα των κυβερνητικών δομών του Κοσόβου· ζητεί μέτρα για την υποστήριξη της ένταξης της σερβικής κοινότητας στο Κόσοβο, συμπεριλαμβανομένης της ενθάρρυνσης της χρήσης των εγγράφων που εκδίδονται από το Κόσοβο με σκοπό την ενίσχυση της συνοχής και της εδαφικής ακεραιότητας του Κοσόβου.

Or. en

Τροπολογία 7
Lukas Mandl

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 9 ζ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

9ζ) Λαμβάνοντας υπόψη ότι η

αποδοχή των διαβατηρίων της ΚΥ μπορεί να επηρεάσει της δυναμική της διαδικασίας εξομάλυνσης μεταξύ Σερβίας και Κοσόβου με δυννητικό αντίκτυπο στην περιφερειακή σταθερότητα· παροτρύνει την Ευρωπαϊκή Ένωση να επαναδιαβεβαιώσει τη δέσμευσή της να διευκολύνει μία βιώσιμη και ειρηνική επίλυση διαφορών μεταξύ Σερβίας και Κοσόβου, διασφαλίζοντας ότι οι όποιες τροποποιήσεις των κανονισμών για τις θεωρήσεις συνεισφέρουν θετικά σε αυτή τη διαδικασία.

Or. en

Τροπολογία 8
Lukas Mandl

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 9 η (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

9η) Γνωρίζοντας ότι η πρόταση θα μπορούσε να δημιουργήσει προηγούμενο που επηρεάζει την ακεραιότητα της πολιτικής της ΕΕ για την ελευθέρωση του καθεστώτος θεωρήσεων και τις συμφωνίες της με άλλες χώρες· ζητεί εμπειριστατωμένη αξιολόγηση του αντικτύπου της προτεινόμενης τροποποίησης των ισχυουσών συμφωνιών ελευθέρωσης του καθεστώτος θεώρησης και της δυνατότητας δημιουργίας ανεπιθύμητων προηγούμενων.

Or. en

Τροπολογία 9
Lukas Mandl

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 9 θ (νέα)

9θ) αναγνωρίζοντας τη σημασία του διαλόγου κατά την αντιμετώπιση των προκλήσεων που τίθενται από την έκδοση διαβατηρίων της ΚΥ και την ανάγκη συνεργασίας μεταξύ της Σερβίας, του Κοσόβου και της Ευρωπαϊκής Ένωσης· ενθαρρύνει τον ενισχυμένο διάλογο και τη συνεργασία μεταξύ όλων των μερών, με σκοπό την εξεύρεση αμοιβαία αποδεκτών λύσεων οι οποίες σέβονται το κράτος δικαίου, τα ανθρώπινα δικαιώματα και τις αρχές της κυριαρχίας και της εδαφικής ακεραιότητας.

Or. en

Τροπολογία 10
Lukas Mandl

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 9 ι (νέα)

9ι) επισημαίνοντας την έλλειψη ακριβούς τοποθεσίας διεύθυνσης στα διαβατήρια της ΚΥ γεγονός το οποίο περιπλέκει την διαδικασία ταυτοποίησης και θα μπορούσε να υπονομεύσει τους ελέγχους ασφαλείας εντός της ΕΕ· καλεί την Ευρωπαϊκή Επιτροπή να συνεργαστεί με τις αρχές της Σερβίας και του Κοσόβου για να διασφαλίσει ότι όλα τα ταξιδιωτικά έγγραφα πληρούν τα διεθνή πρότυπα για την ασφάλεια και την ταυτοποίηση, συμπεριλαμβανομένων και των ακριβών πληροφοριών για την κατοικία.

Or. en

Τροπολογία 11
Lukas Mandl

**Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 9 ια (νέα)**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

9ια) λαμβάνοντας υπόψη τη σημασία της διατήρησης της ασφάλειας των εξωτερικών συνόρων της ΕΕ και της κοινής πολιτικής θεωρήσεων υπό το φως της έγκρισης του Ευρωπαϊκού Συστήματος Πληροφοριών και Αδειοδότησης Ταξιδιού (ETIAS)· ζητεί οποιοσδήποτε αλλαγές στην πολιτική θεωρήσεων, συμπεριλαμβανομένης της αναγνώρισης των διαβατηρίων της ΚΥ, να είναι πλήρως συμβατές με τα πλαίσια ασφαλείας της ΕΕ, συμπεριλαμβανομένου του ETIAS, προκειμένου να διαφυλάσσεται η ασφάλεια των κρατών μελών της ΕΕ. σκοπός αυτών των επιπρόσθετων τροποποιήσεων είναι να παρέχουν μία ολοκληρωμένη προσέγγιση για τον χειρισμό της πρότασης αναγνώρισης των σερβικών διαβατηρίων που εκδίδονται από την σερβική υπηρεσία συντονισμού για ταξίδια απαλλαγμένα από την υποχρέωση θεωρήσεων. Αποτελούν μια δέσμευση για να διαφυλαχθούν οι αρχές της κυριαρχίας, της ασφάλειας, της περιφερειακής σταθερότητας και της ακεραιότητας του νομικού πλαισίου και του πλαισίου πολιτικής της ΕΕ.

Or. en

**Τροπολογία 12
Lukas Mandl**

**Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1
Κανονισμός (ΕΕ) 2018/1806
Παράρτημα ΙΙ**

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

**Σερβία [συμπεριλαμβανομένων των
κατόχων σερβικών διαβατηρίων που**

Σερβία (*)»

*έχουν εκδοθεί από τη σερβική υπηρεσία
συντονισμού (στα σερβικά:
Koordinaciona uprava)] (*)»*

Or. en